

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THANH CHUÔNG
TỈNH NGHỆ AN**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số : 55/2022/HSST

Ngày : 02/8/2022

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TC, TỈNH NA**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có :

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông; **Thái Trường Giang**

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Đinh Thị Hân

2. Bà Lê Thị Phụng

- Thư ký phiên tòa: Bà Trần Thị Anh Thư – Thư ký Tòa án nhân dân huyện TC, tỉnh NA.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh Chương tham gia phiên tòa
: Ông Hoàng Minh Hùng - Kiểm sát viên.

Ngày 02 tháng 8 năm 2022. Tại : Trụ sở Tòa án nhân dân huyện TC, tỉnh NA.

Xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 51/2022/HSST, ngày 20 tháng 6 năm 2022, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 77 /2022/HSST-QĐ, ngày 20 tháng 7 năm 2022, đối với bị cáo:

Họ và tên: **Võ Đức Kh**. Tên gọi khác: Không. Giới tính: Nam.

Sinh ngày: 20 tháng 12 năm 1982, tại huyện TC - Nghệ An

Nơi cư trú: xóm 6, xã TH, huyện TC, tỉnh NA.

Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không

Nghề nghiệp: Lao động tự do. - Trình độ học vấn: 9/12

Họ và tên cha: Võ Đức D. (Đã chết)

Họ và tên mẹ: Nguyễn Thị Nh. Sinh năm 1948.

Anh, chị, em ruột: Có 04 người. Bị can là con thứ ba.

Họ và tên vợ: Lê Thị Kh. Sinh năm: 1986

Con: Có 04 người. Lớn nhất sinh năm 2009, nhỏ nhất sinh năm 2021.

Tiền sự, tiền án: Không

Nhân thân: Ngày 06/01/2020 bị Công an huyện TC, tỉnh NA xử phạt hành chính bằng hình thức phạt tiền về hành vi “*Cố ý gây thương tích*”. Chấp hành xong ngày 07/01/2020.

Bị can bị tạm giữ từ ngày 12/5/2022 đến ngày 20/5/2022. Hiện đang áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”. Có mặt tại phiên tòa.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

Nguyễn Ngọc L, sinh năm 1976

Địa chỉ: Bản Tân Tiến, xã NL, huyện TC, tỉnh NA. Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm như sau:

Vào khoảng 15 giờ 00 phút ngày 11/5/2022, Võ Đức Kh đi đến khu vực cầu tràn thuộc địa phận xã TH, huyện TC, tỉnh NA thì gặp một người đàn ông (Kh không biết họ tên, tuổi, địa chỉ) hỏi Kh “*có mua con ni không?*”. Kh hỏi lại “*con chi đó*” thì người đàn ông trả lời “*con trút*” (con tê tê). Kh đi lại xem thì thấy 01 con Trút còn sống nên đồng ý mua với số tiền 1.000.000 đồng (*một triệu đồng*) rồi đem về nhà ở xóm 6, xã TH, huyện Thanh Chương cất dẫu với mục đích để bán kiếm lời. Đến khoảng 08 giờ 30 phút ngày 12/5/2022, Kh bỏ con Trút đã mua được trước đó trong bì xác rắn màu trắng, xanh; bỏ vào thùng các tông màu vàng bên ngoài có dòng chữ Number 1 rồi điều khiển xe mô tô nhãn hiệu JUPITER, biển kiểm soát 37Z4-8819 (mượn của anh Nguyễn Ngọc Lý - Sinh năm 1976, trú tại bản Tân Tiến, xã Ngọc Lâm, huyện TC, tỉnh NA) đi đến thị trấn Thanh Chương để tìm người mua. Khi Kh đi đến khu vực cổng Bệnh viện đa Kh huyện Thanh Chương thuộc địa phận khối 6A, thị trấn Thanh Chương, huyện TC, tỉnh NA thì bị tổ công tác Phòng Cảnh sát Môi trường Công an tỉnh Nghệ An phối hợp với Công an huyện Thanh Chương phát hiện bắt quả tang vào hồi 10 giờ 00 phút cùng ngày 12/5/2022. Tang vật thu giữ: 01 cá thể động vật còn sống trên phần thân có lớp vảy màu xám đen (nghỉ là Tê tê) được bỏ trong bì xác rắn màu trắng, xanh đựng trong thùng các tông màu vàng bên ngoài có dòng chữ Number 1; 01 điện thoại di động nhãn hiệu NOKIA màu xanh đen gắn thẻ SIM có số

thuê bao 0963.325.111; 01 điện thoại di động nhãn hiệu SUMSUNG S8 màu xám, gắn thẻ Sim có số thuê bao 0335.321.862; 01 xe mô tô nhãn hiệu JUPITER biển kiểm soát 37Z4-8819.

Ngày 12/5/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thanh Chương đã thành lập hội đồng tiến hành mở niêm phong xác định số lượng, trọng lượng, chủng loại, chụp ảnh phục vụ giám định, đã xác định được: *“01 cá thể động vật sống (nghỉ là tê tê) có trọng lượng 2,2 kg (Hai phẩy hai ki lô gam)”*.

Ngày 16/5/2022 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thanh Chương đã có Quyết định trưng cầu giám định 01 cá thể động vật sống (nghỉ là tê tê) thu giữ khi bắt quả tang Võ Đức Kh. Tại Kết luận số 619/STTNSV ngày 16/5/2022 của Viện sinh thái và tài nguyên sinh vật – Viện Hàn lâm Khoa học và công nghệ Việt Nam đã kết luận:

“1. 01 (một) cá thể động vật trong bản ảnh giám định là loài Tê tê java có tên Khoa học là manis javanica.

2. Loài Tê tê java có tên trong Phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ, ban hành kèm theo Nghị định 64/2019/NĐ-CP ngày 16/07/2019 của Chính phủ. Loài Tê tê java có tên trong Nhóm IB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm, ban hành kèm theo Nghị định 84/2021/NĐ-CP ngày 22/9/2021 của Chính phủ. Loài Tê tê java có tên trong Phụ lục I, Danh mục các loài động vật, thực vật hoang dã thuộc Phụ lục Công ước về buôn bán quốc tế các loài động vật, thực vật hoang dã nguy cấp (CITES) ban hành kèm theo Thông báo số 296/TB-CTVN-HTQT ngày 27/11/2019 của Cơ quan quản lý CITES Việt Nam”.

Bản Cáo trạng số 55/VKS-HS ngày 20/6/2022, của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh Chương đã truy tố Võ Đức Kh về tội *“Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý hiếm”* theo quy định tại điểm a, khoản 1 Điều 244, Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thanh Chương vẫn giữ nguyên quyết định truy tố đối với Võ Đức Kh. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố Võ Đức Kh phạm tội *“Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý hiếm”* và áp dụng điểm a, khoản 1 Điều 244, điểm s, khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, xử phạt bị cáo Võ Đức Kh, từ 15 đến 18 tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian tử thách từ 30 tháng đến 36 tháng.

Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí theo quy định.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về trình tự, thủ tục tố tụng: Trong quá trình điều tra, truy tố các biện pháp, hành vi và quyết định của Điều tra viên, Kiểm sát viên đều tuân theo đúng quy định của pháp luật.

[2] Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo Võ Đức Kh, đã hoàn toàn thừa nhận hành vi phạm tội của mình như Cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố. Lời nhận tội của bị cáo Võ Đức Kh phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, phù hợp với vật chứng đã thu được. Xét về chứng cứ đã có đủ cơ sở để kết luận

Khoảng 10 giờ 00 phút ngày 12/5/2022, tại khu vực cổng Bệnh viện đa Kh huyện Thanh Chương thuộc địa phận khối 6A, thị trấn Thanh Chương, huyện TC, tỉnh NA, khi Võ Đức Kh đang có hành vi vận chuyển 01 cá thể Tê tê java có tên Kh học là manis javanica có trọng lượng 2,2 kg (*Hai phẩy hai ki lô gam*) thuộc Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ; thuộc Danh mục thực động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm nhóm IB; có tên trong Phụ lục I, Danh mục các loài động vật hoang dã thuộc Phụ lục Công ước về buôn bán quốc tế các loài động vật hoang dã nguy cấp (CITES) với mục đích để bán kiếm lời, thì bị tổ công tác Phòng Cảnh sát Môi trường Công an tỉnh Nghệ An phối hợp với Công an huyện Thanh Chương phát hiện bắt quả tang.

Như vậy việc cáo trạng truy tố bị cáo Võ Đức Kh về tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý hiếm*” theo quy định tại điểm a, khoản 1 Điều 244 Bộ luật hình sự là có cơ sở.

[3] Xét hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến hoạt động bảo vệ môi trường, bảo tồn loài vật quý hiếm của nhà nước. Cho nên cần xét xử nghiêm mới có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung. Tuy nhiên xét thấy quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải hành vi phạm tội của mình, Gia đình có bố, mẹ là người có công với nước. Cho nên cũng cần xem xét giảm nhẹ phần nào về hình phạt cho bị cáo, để thể hiện tính Khn hồng của pháp luật.

Bị cáo có nơi cư trú rõ ràng. Xét thấy chưa cần thiết phải lên mức án tù giam, mà giao bị cáo cho chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú cũng đủ điều kiện để cải

tạo, giáo dục bị cáo trở thành người có ích cho xã hội. Bị cáo có hành cảnh khó khăn cho nên miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

[5] Trong vụ án này theo lời khai của Võ Đức Kh còn có người đàn ông ở xã TH, huyện TC, tỉnh NA là người đã bán cho Kh một cá thể Tê tê Java. Tuy nhiên, trong quá trình điều tra không xác định được họ tên, tuổi, địa chỉ nên không có căn cứ để xử lý.

[6] Đối với Nguyễn Ngọc Lý là người cho Kh mượn xe mô tô nhãn hiệu Jupiter để Kh vận chuyển Tê tê Java đem đi bán. Nhưng khi cho Kh mượn không biết Kh sử dụng vào việc mua bán động vật quý hiếm cho nên không có căn cứ để xử lý.

[7] Về vật chứng vụ án. Trong quá trình điều tra có thu giữ 01 cá thể tê tê Java. Nhưng hiện nay đã bàn giao cho Vườn Quốc gia Phù mát bảo quản theo quy định. Các vật chứng điện thoại, chiếc xe mô tô đã trả lại cho anh Lê Ngọc Lý và Võ Đức Kh. Còn lại 01 bì xác rắn màu xanh, 01 thùng các tông màu vàng hiện không có giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

[7] *Về án phí*: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào: điểm a, khoản 1 Điều 244, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51. Điều 65 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự. Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Tuyên bố Võ Đức Kh phạm tội tội “*Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý hiếm*”

Xử phạt: Võ Đức Kh; 16 (Mười sáu) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách 32 tháng. Thời hạn thử thách tính từ ngày tuyên án. Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã TH, huyện Thanh Chương, quản lý, giám sát, giáo dục bị cáo trong thời hạn thử thách. Miễn hình phạt bổ sung và khấu trừ thu nhập cho bị cáo

Về vật chứng vụ án: Tịch thu tiêu hủy 01 thùng carton, 01 bì xác rắn. Đặc điểm chi tiết thể hiện tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 21/6/2022 giữa Công an huyện Thanh Chương và Chi cục thi hành án dân sự huyện Thanh Chương.

Về án phí: Buộc Võ Đức Kh phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, có quyền kháng cáo lên Toà án cấp trên trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Người người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết công khai.

Nơi nhận :

- Sở tư pháp, TAND tỉnh Nghệ An
- CA, VKS huyện Thanh Chương
- THA hình sự
- Chi cục THA dân sự
- Bị cáo, Lưu VP
- UBND xã TH

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Thái Trường Giang

